

BONERIANO®

EDITOR:
Bonaire Communication Services N.V.

Djasabra 12 novèmber 2022 | Preis: \$1.00

PROBLEMA DI KACHO ESKALANDO

Firmamentu di akuerdo Parke di Fraternan



Djaweps 10 di novèmber, a tuma lugá firmamentu di akuerdo di Parke di Fraternan. Fraternan a hasi hopi pa naturalesa di Boneiru. Nan tabata eduká muchanan na skol básiko tokante naturalesa i tabatin un parke kaminda nan tabata planta i kuida mata.

Holó
desagradabel
ta bestia morto
PAG: 4



[f /dabboussimotors](https://www.facebook.com/dabboussimotors)

MANTENE BO
VEHIKULO OF
EKIPO DEN
KONDISHON
KU PIESANAN
KUMPRÁ NA NAPA



xerox™



Selebrashon ratifikashon Konvenshon di UNESCO

KRALENDIJK--Hulanda ta selebrá 10 aña ratifikashon di e Konvenshon di UNESCO, pa Salbuardiá Patrimonio Kultural Intangibel. Grupo di Trabou UNESCO Boneiru, pa Kennis Instituut Immaterieel Erfgoed Nederland (KIEN) i Entidat Públiko di Boneiru (EPB), ta sòru pa implementashon di e Konvenshon akí na Boneiru.

Djabièrnè 11 di novèmber Liliane de Geus, M.A., M.Sc., a papia tokante e selebrashon i un website ku ta aktivo for di novèmber e aña aki. Liliane de Geus,

ta lider grupo di trabou di UNESCO. El a bisa ku ta trata tur kos na ingles, esaki pa e por yega tur parti di mundu. Ta importante pa nos kultura yega mundu kompletu. El a duna un splikashon kompletu.

El a papia di tur loke a keda dokumentá. Tambe el a trese dilanti, kon importante ta e ròl di FUHI-KUBO ku Bòl Antoin na kabes. Hopi material a yuda pa hasi e proseso fásil i posibel.

E website www.patrimoniokulturalintangibelboneiru.com tei i ta aksesibel

den tres idioma. Liliane, a bai riba e website i duna un splikashon kiko tur por topa riba e website.

E intenshon ta pa sigui pone mas kos riba e website pa e por tin mas informashon posibel.

Algun persona spesial tabata invitá pa e momentu i tambe miembronan di prensa.



Un bia mas

Ir-sais ta saka kara di Boneiru

KRALENDIJK—Un bia mas e hóben Irgwin Sluis mihó konosí komo Ir-sais ta saka kara di su isla. Resientemente e hóben a risibí sertifikashon di diamanta pa su kansion 'Dream Girl' den kolaborashon ku e ar-

tista Rauw Alejandro di Puerto Rico. E duo e graba e vershon remix di e kansion ku Ir-sais a lansa originalmente 28 di Sèptèmber 2017. Despues di esaki e artista e graba vários otro vershon di e kantika ku

diferente artista. Na 2019 e artista a lansa e vershon huntu ku Rauw Alejandro. E videoclip ta graba na Kòrsou den kayanan di Otrobanda. Djaluna último e kas diskero Sony Latin a anunsiá e gran notisia.



Partido Demokratiko Boneriano ta ekstendé su mas sinsero kondolensia na famia i konosinan di

Bartolomeo Maria Winklaar

Mihó konosí komo "Bato"

NA BIDA UN FIEL MIEMBRO I SOSTENEDÓ DI
PARTIDO DEMOKRATIKO BONERIANO



PROBLEMA DI KACHO ESKALANDO

KRALENDIJK — Kachónan liber riba kaya sin supervishon, ta keda un problema ku ta eskalando. Djaweps último un insidente a tuma lugá unda un kantidat di seis kachó a morde i mata algun kabritu riba e tereno di skol di SGB SLP VSO. Sinembargo den e último lunanan tabatin mas insidente den kua kachó tabata mata otro bestia i asta morde hende. Gobièrnu den un intento pa mitiga e problema aki fin di mart 2022 a lansa e kampaña pa konsientisá siudadanonan pa tene nan kachó den kurá. Esaki despues di a konstatá ku kantidat di kachónan di kaya a subi drástikamente.

Un kampaña ku sierto organisashon ta kuestioná. “E kampaña ku Entidat Públiko Boneiru (EPB) a lansa pa frena kantidat di kachónan riba kaya, no a funshoná. Al kontrario, for di despues di inisio di e

kampaña nos asilo a haña dòbel mas tantu kachó,” asina Sanne Attevelt mèneder di asilo di bestia ta duna di konosé. Nan no a sostené e kampaña aki, ni sikiera a pone e poster ku gobièrnu a traha pa konsientisá. Mas aleu e mèneder a duna di konosé ku nunca gobièrnu a aserká asilo i puntra nan punto di bista. “No a puntra nos kon nos ta pensa ta e mihó manera pa atendé ku e problema. A hisa pone un kampaña sin konsultá nada ku nos”. Ironia ta ku for di dia a inisiá e kampaña nada no a kambia. Kachónan a sigui kana riba kaya.” Ku esaki gobièrnu ta bini dilanti komo inkonfiabel serka pueblo, Attevelt ta sigui splika.

Mas aleu e mèneder ta mustra riba e echo ku un kantidat di kachó ku a yega serka nan, ta debí ku e doñonan a duna di konosé ku nan kachó ta bula kurá.



Lógikamente nan no ke but, pues a bai hiba e kachó asilo.” Ken sa, esaki por ta e motibu tambe dikon desconosinan ta pasa anochi i tira kachó ku nan no ke mas den nos kurá.”

Norbert Tadema, kende no ta un desconosí riba e tópiko aki, ta keda insistí ku tur kos ta kuminsá i kaba na e echo ku gobièrnu tin un lei drumí pa 24 aña sin adaptashon. “Pa kolmo e parti di mantenshon di òrdu tampoko no ta funshoná manera mester ta. Segun Tadema despues ku a lansa e kampaña, 7 luna despues ainda no a tende nada konkreto. Úniko kos ta ku a lanta un grupo di trabou ku lo mester profundisá den e materia. Pa su persona esaki no ta sufisiente. ” Aki 4 luna ta elekshon. Un bon maniobra polítiko pa demostrá kon bon nan ta. Meskos ta konta pa e problema di infrastruktura. Awor ta

kore drecha tur kos. Mart a inisiá ku e grupo di trabou, awe 7 luna despues numa ke tuma akshon”.

Miéntas tantu niun hende no por ignorá e magnitud di e problema. Tin diferente grupo ku ke salvaguardiá e eksistensia di e kachó i ta kontra di e echo ku ta di un manera òf otro ta eliminá e bestia. Despues di e insidente di djaweps, debí na e eskala grandi i sitio na unda e insidente a tuma lugá, gezaghèber i Kuerpo Polisial Hulanda Karibense (KPCN) a disidí pa tuma akshon mesora. A disidí pa buska e kachónan i laga un veterinario pone nan drumi.

Segun Tadema esaki no ta e manera pa atendé ku un situashon asina. “Responsabilidad ta keda serka e doño. E kachó no por yuda. Esaki ta mi problema grandi, ta mata kachó, miéntas ta e doño ta esun responsabel pa su animal. A mata e

kachó, i e doño awor?”

Remarkabel ta ku no opstante diferensia di opinion di tur partido konserní, un kos ta klaramente opvio. E echo ku e responsabilidad ta sinta serka e doño di e kachó mes. Doño di kachó por haña un but si no tene su kachó riba su propio tereno. Den algun kaso por kleim e daño hasí serka e doño di e animal.

Pues awor gobièrnu ta informa ku próksimo siman lo inisiá e kampaña di informashon ku ta parti di e akshon amplio den fase pa kombatí e problema di kachó i pa garantisá bienestar di animal. Komo parti di akshon pa kombatí e problema di kachó na Boneiru, lo bai supervisá doño di kachó ku ta laga su kachó kana liber sin supervishon, mas aktivo.

NOS FOLKLOR

Nos vestuario di antaño ta simplemente arte ku meresé di keda salvaguardiá.



Firmamentu di akuerdo Parke di Fraternan

KRALENDIJK — Djaweps 10 di novèmber, a tuma lugá firmamentu di akuerdo di Parke di Fraternan. Fraternan a hasi hopi pa naturalesa di Boneiru. Nan tabata eduká muchanan na skol básiko tokante naturalesa i tabatin un parke kaminda nan tabata planta i kuida mata. STINAPA ta usando e parke, ku ta pertenesé awendia na Fundashon Kas Boneriano. Ben Oleana, a pèrkurá pa esei i porfin a disidí ku ta laga STINAPA manehá e parke.

E sitio di e parke ta parti nort den kura di Fundashon Kas Boneriano.

Promé ku e firmamentu a tuma lugá, konosido siudadano Arthur Sealy, a kon-

ta poko di e historia di fraternan na Boneiru. Sealy: “A traha e lugá kaminda awendia ta Fundashon Kas Boneriano i e skol skol djis pegá ei ku a karga e nòmber di Mulo. Fraternan no solamente tabata resa i bai misa. Nan tabatin diferente tarea. Nan tabata den enseñansa i un di esnan ku a hunga un ròl importante ta Kandedus. A buska masha informashon di mata i mas kos i a studiá nan. Ku tempu fraternan a bira adulto mayó i nan a baha ku penshun.

Awor pa dilanti STINAPA ta bai atendé ku e parke di fraternan.

Fraternan a bai i e tereno a keda. E área ta un laboratorio, pa studia mata di Boneiru. Pues un bon si-



tio pa hende siña den dje. “Edukashon di naturalesa ta pa grandi i chikitu. Siña bo mes pa bo sa hopi, e liñanan di edukashon. Mi ta sigur ku e parke ta haña un bon mantenshon pa kontinuashon”, Pierre Perigault Monte a bisa. E ta presidente di STINAPA.

Denise Crestian-Coffie tambe a hiba palabra. “Awe nos ta aki pa firma un akuerdo pa parke di fraternan. Ya pa hopi aña STINAPA ta uza e parke.

E parke ta nèt na e parti nort di ofisina di Fundashon Kas Boneriano. E parke tin un herensia grandi. Pabien na ámbos partido, “Denise a terminá lesando un poesia, skirbí pa su mama.

Josan Bonaire N.V.

ta buska

- 3 Metselaar
- 1 Electricien
- 1 Mekaniko
- 1 Tegelzetter

Mester tin 2 aña di eksperensia

Pa mas inf. tel. **717-7672**

Caribbean Services General B.V.

ta buska

- 1 Especialista en marmol
- 3 Metselaar

Pa mas inf. tel. **717-9900**

Email: **mmms847@hotmail.com**

Holó desagradabel ta bestia morto

KRALENDIJK—Algun siman pasá polis a bai Kaya Maria pa atendé ku un holó basta desagradabel. E holó tabata prosedente di un baki meimei di un mondi chikitu den e kaya

A pidi presensia di polis pa tuma nota di e kaso. Kuerpo polisial (KPCN) a inisiá un investigashon forensíko. BONERIANO a tuma kontakto ku KPCN pa mira si entre tantu tin re-

sultado di e investigashon. “Nos a konstatá ku ta trata aki di restu di bestia ku tabata den e baki,” asina Genesis Saragoza bosero di KPCN a deklará.

Siña di bo historia, kultura i naturalesa



SAN YOSAFAT, Obispu i mártir

12 di Novèmber 2022



“... resa semper,
sin deskurashá.”
(cf Lukas 18,1)

Hesus ta siña su apòstelnan i nos pa resa sin deskurashá. Bon mirá Hesus ta indiká ku ora nos resa, no semper nos ta haña kontesta mesora, ... p’esei ta nesario pa nos “... no deskurashá.” (cf Lukas 18,1) Un biuda den nesidat tabata aserká un hues, pero e hues ku no tabata teme Dios tabata ignor’é. Sinembargo insistensia i perseveransia di e biuda a pone ku e hues inkredulo aki, a disidí di konsedé e biuda loke el a pidié.

Si e hues inkredulo i inhustu mes a konsedé e biuda pover loke el a pidi, kuantu mas “Dios, nos Tata lo konsedé esun ku pidiÉ di dia i anochi, loke ku nos pidiÉ, di akuerdo ku su santa boluntat?” (cf Lukas 18,7 i 1 Huan 5,14-15)



Señor oumentá nos fe i nos konfiansa
den bo dibina providensia.

1L 3 Huan 5-8; Salmo 112,1-6; Ev Lukas 18,1-8



005999-522-4056



Un Snechi Pan



unsnechipan

Mariadal ta konfirmá plan pa propio kompania di aviashon

KRALENDIJK – Gerente di Fundashon Mariadal ta konfirmá ku nan ta en buska di un partner pa un kompania di aviashon ku e fundashon ke lanta pa den propio maneho di buelonan ambulans pa pashèntnan den e parti karibense di Reino. “Pa esaki nos a aserká un kantidat di kandidato-partner lokal i den eksterior ku un pedida di infor-

mashon,” segun Mariadal.

Riba pregunta di Dossier Koninkrijksrelaties, gerente di Fundashon Mariadal no ke bai den detaye na e momentu akí. “Tanten nos eksplorashon di merkado ta kana i nos plannan pa futuro pa ambulans aéreo no ta fiho, nos lo no duna informe den kontenido. Momentu ku nos plannan pa e servisio di ambulans

aéreo ta elaborá den detaye i aprobá, nos lo informá prensa mas transparente posibel.”

Mariadal desde 2012 ta hasi uso di Medicaar N.V. pa transporte di pashèntnan na hospitalnan den region, pero awor ke tin su propio kompania di aviashon ku den kua e tin 15 porshento di akshon.

E plannan a lèk for di un

fuelle ku ta puntra su mes ku Mariadal ya no tin su mannan yen ku su tareanan di nukleo.

E ministerio di VWS, medio na nòmber di kuido i hubentut Karibe Hulandes, ZJCN, a laga sa ku a tuma nota di e informe tokante e ambishonnan di Fundashon Mariadal pa loke ta trata kambionan ku e ta deseá riba tereno di transporte

médiko urgente.

Fundashon Mariadal a duna di konosé ku ainda e ta den fase di eksplorashon i dor di esei ainda no a kompartí su plannan ku ZJIN i VWS.

Momentu ku e fundashon tin plannan konkreto den e direkshon akí, ZJCN i VWS lo studia esakinan, pero ainda esaki no ta na òrdu.

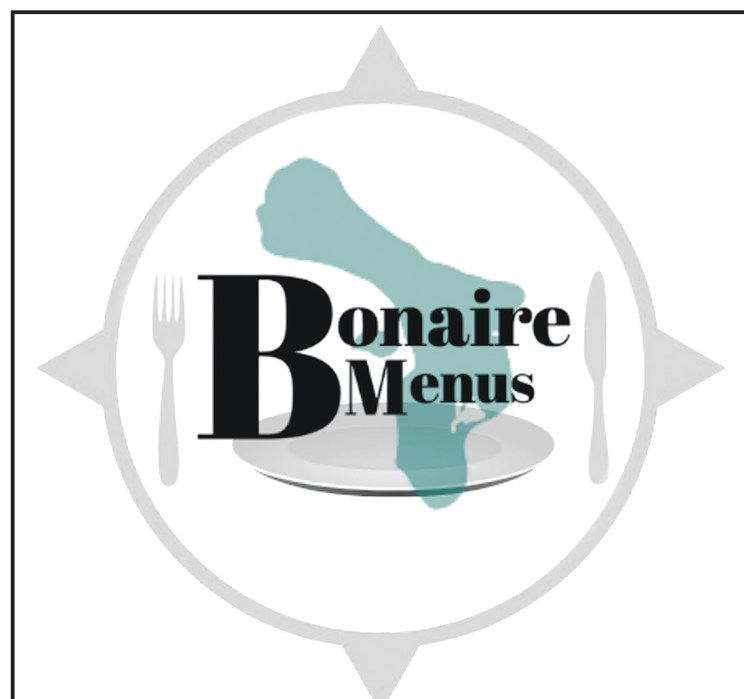
Bonairemenus.com:

Website ku menú di restaurantnan na Boneiru

KRALENDIJK – Crystal Innovations a manda un komunikado di prensa ku e siguiente informashon. Na Boneiru nos ta gusta kome dushi. Ta p’esei mes Boneiru su restaurantnan ta ofresé nos un variedat enorme di kuminda di tur parti di mundu. Pa duna un bista total di e mundu kulinario multikultural di Boneiru, Crystal Innovations a lansa e website BonaireMenus.com ku menú di restaurantnan na Boneiru. E website ta duna un bista

amplio di e variedat grandi di restaurantnan ku nos tin aki na Boneiru. E website aki no ta sirbi solamente e komedó, pero tambe e restaurantnan. E komedó, (tantu lokal komo turista) ku ke disfrutá di un plato sabroso ta haña un bista general di kiko tin pa kome. Miéntas ku e restaurant ta haña un publisidat ekstra. Menú di restaurantnan grandi, chikitu, konosí i ménos konosí ta aparesé riba bonairemenus.com. Riba e website e bishitante ta haña no solamente menú

di restaurantnan, pero tambe adrès, number di telefòn i orario di e restaurantnan. Esaki ta fasilitá bida di e kliente di e restaurantnan. Adelantá nan por wak kiko nan ke bai kome ora nan bai bishita e restaurant. Pa esnan ku ta gusta yama pidi nan kuminda i pasa tuma, tambe ta bira mas fásil pa nan haña un bista kompletu di e opshonnan ku nan restaurant faborito ta ofresé. Di e forma aki nan por sera konosí tambe ku menú di restaurantnan ku normalmente nan no sa



Gezaghebber Edison Rijna ta risibí alkalde di Bettola

KRALENDIJK – Djaweps 10 di novèmber gezaghèber Edison Rijna a risibí e alkalde di Bettola, Paolo Negri, relashoná ku un bishita di kortesía durante su fakansi na nos isla. Bettola ta un munisipio den e provinsia italiano Piacenza den region di Emilia-Romagna i tin mas òf ménos 3000 habitante. E munisipio ta konosí tambe komo e lugá di biba di Cristopher Columbus i su famia.



bishita. E website ta pa tur hende na Boneiru ku ta kumpra kuminda tantu na restaurant komo na trùk di kuminda, kunuku etc. BonaireMenus tin menú di diferente tipo di restaurant i den tur klase di preis, pues e públiko ta varia di hendenan di tur edat i tur klase ekonómiko. E website ta dirigí tambe riba turistanan ku ta bishita Boneiru. Nan por bai na un solo kaminda i haña un bista kompletu di restaurantnan i nan menú. Durante nan estadia na Boneiru ta bira fásil pa nan plania kua restaurant nan

lo bishitá i kua kuminda nan ta bai kome. Bonairemenus.com ta un website dinámiko ku ta keda adaptá kaminda ku ta nesesario. Regularmente lo sigui bini mas menú aserka. Si bo restaurant òf bo restaurant faborito no ta aparesé riba e website ainda, bo por tuma kontakto ku Bonairemenus.com i manda e informashon. Por manda tambe adaptashonnan di bo menú. Por tuma kontakto ku Bonairemenus.com via e-mail bonairemenus@gmail.com. E website ta www.bonairemenus.com

ku tema 'papia ku amor'

Siman kontra Maltrato di Mucha

KRALENDIJK-- Durante e Siman kontra Maltrato di Mucha na novèmber, Kuido di Hubentut (ZJCN) huntu ku su partner Entidat Públiko Boneiru (OLB), Sentro Aksesio Boneiru, Mental Health Caribbean (MHC), Voogdijraad i Expertisecenter Onderwijs Zorg Bonaire (EOZ), ta organisá un kampaña i otro aktividatnan pa pidi atenshon pa maltrato mental den forma di gritamentu di mucha.

"Papia ku amor"

E tema di e aña akí ta "papia ku amor", pa fiha atenshon riba gritamentu di mucha sistemátiko. Esaki ta un forma di maltrato mental.

Elly Rojer kende ta científiko di komportashon na Kuido di Hubentut ta splika: "Nos kier informá tokante e efektonan i daño di gritamentu di mucha. Tambe kiko por hasi ora señalá e forma di maltrato akí. Banda di esaki kier

hasi pueblo konsiente di e dilema di bèrgwensa. Dor di ofresé ayudo i tambe asepta ayudo si komo mayor mester di dje, por yuda kibra bèrgwensa. Tribi ofresé un persona ayudo. Papia ku hende den bo propio ret di kontakto.

Òf pidi ayudo òf konseho serka instansianan. Den kombersashon hopi biha por wak huntu kiko ta e mihó aserkamentu den bo situashon."

Aktividatnan

Den e siman e organisashonnan di ayudo ku ta kolaborá, ta duna atenshon na diferente manera na e mucha ku ta sentral. Pro-

feshonalnan di hubentut i partnernan di e kadena ta duna inisio na e siman na ZJCN. Na tur skol lo parti buki di strep i poster pa e alumnonan, ku kua ta trese e tema Papia ku Amor na nan konosementu. EOZ i partnernan ta papia ku alumno di grupo 7 i 8 di skol básiko tokante maltrato mental. Tambe e bús ku profeshonalnan di hubentut ta pasa den algun barío pa fiha atenshon riba e tema. E siman ta terminá ku e parada di lampiòn di 'Dia di Derecho di Mucha', ku Sentro Aksesio Boneiru ta organisá i ehekutá.

"Tei p'abo" ta apoyá e siman kontra maltrato di

mucha!

Na sèptèmber Tei p'abo a start un kampaña amplio kontra violensia doméstiko i maltrato di mucha, rònt di e tema 'bèrgwensa'. Ku esaki 'tei p'abo' ta enfatisá importansia pa saka violensia doméstiko i maltrato di mucha for di esfera di tabú i tin atenshon na mes momentu pa bèrgwensa ku ta stroba hende pa kibra e patronchinan akí.

Un yudansa tin biaha por ta nèt e empuhe ku un persona tin mester.

E siman kontra maltrato di mucha ta parti di e kampaña akí, ku ta tuma lugá pa di sinku biaha.

E BISTIMENTU KU TA MARKA DIFERENSIA

"i pa boso bisti e hende nobo, ku a wòrdu kreá segun Dios den hustisia i santidat bèrdadero." Efesionan 4:24(BS)

"... Buska Marko i tres'é huntu ku bo, pasobra e ta útil pa mi Bo sa preokupá kiko bo ta bai bisti awe? Esei ta algu masha normal. Tur dia di nobo lanta para dilanti di bo kashi pa skohe kua paña lo bo bisti, kua ta kombiná ku otro i kon nan lo resaltá bo aparensia. Un aparensia ku nos tur ta stima i balorá di nos mes. Tur esenan ta na su lugá, pero nan ta kubri solamente nos parti eksterior.

Pero bo tabata sa ku Dios tambe ta interesá den bo bistimentu? Dios ta interesá den nos bistimentu eksterior i esun interior. Ta importante pa sa ku e bistimentu eksterior ta pasahero i e bistimentu interior tin balor eterno.

E versikulo di awe ta bisa nos pa nos bisti e hende nobo kreá segun Dios. Esei ta sosodé na momento ku nos asepta Kristu komo nos Salvador personal.

2 Korintionan 5:17 ta bisa ku si un hende ta den Kristu ta un kriatura nobo e ta. I ta despues ku nos a asepta Kristu e bistimentu interior ta haña nifikashon pa nos;

1. Bisti e hende nobo kreá den Dios. Efesionan 3:24
2. Bisti amor pa pordoná i suportá otro. Kolosensenan 3:13-14

3. Bisti un kurason di kompashon kariño, umildat, mansedumbre i pasenshi. Kolosensenan 3:10-12

4. Bisti sabiduria sano i diskreshon. Proverbionan 3:21

5. Bisti e armadura kompleto di Dios. Efesionan 6:10-18

6. Bisti fortaleza i dignidat. Proverbionan 31:25
Bo ke sa mas di e tema akí? E-mail nos na: grasia.miserikordia@gmail.com

Loke nos ta bisti interiormente ta bisa realmente ken nos ta!

Gilda Beukenboom-Sintjago

Produkshon PGM



Bonaire.tv
Historia | Kultura | Naturalesa

Programanan di Bonaire.tv

TELBO kanal 70

Flamingo TV kanal 23

Djasabra 12 novèmber 2022

12.00 Herensia:	Hermenegildo Jacinto (Buchi Hildo) Wijman
13.00 Aki Boneiru:	Luna Yen
15.00 Herensia:	felix antonio cicilia
16.00 Sitionan Marka:	Storia di 5
17.00 Aki Korsou:	Anthony Constancia
18.00 Herensia:	Hubert (Bèbè) Royer
19.00 BAPA:	Minarienne Pikerie
20.00 Aktualidat:	Laura Weenink
21.00 Aki Boneiru:	Roelton Thode
22.00 Herensia:	Bano Pourier
23.00 BAPA:	Angelo Clarinda

Djadumingu 13 novèmber 2022

12.00 Herensia:	Juan Cancio Vlijt
13.00 Aki Colombia:	Sprockel
14.00 Herensia:	Luciano Werleman
15.30 Puerto Latino:	Luis Zárraga
16.00 Herensia:	Hermenegildo Jacinto (Buchi Hildo) Wijman
17.00 Aki Boneiru:	Luna Yen
19.00 Herensia:	Felix Antonio Cicilia
20.00 Sitionan Marka:	Storia di 5
21.00 Aki Korsou:	Anthony Constancia
22.00 Herensia:	Hubert (Bèbè) Royer
23.00 BAPA:	Minarienne Pikerie

Tur mèrdia 12'or ta kuminsá un programashon nobo di 4 ora.
E programashon aki ta ripití pa 24:00.

Skirbi pa: Rudy Domacassé



Skuridat kultural

Probablemente e del-egashon hulandes ta na kaminda pa Boneiru pa siña nos kon ta traha un agènda kultural, kiko ta patrimonio kultural, kon yega na fondo, kon kordiná, kiko ta kultura, kiko ta nos kul-

tura, etc. etc. etc. Probablemente nan ta bin tene nos man pa guia nos den e skuridat kultural ku nos ta den. Nan lo splika nos tambe ku e biahe no ta sèn bentá afó, òf ku no por a usa esaki mihó pa aktividatnan kultural na

nos islanan, 'Zoom es so inefisiènt', nan lo bisa. Nos mester ta asina orguyoso di ta parti di Hulanda. Awe den Boneriano.

Agènda kultural di Statia

STATIA — Un delegashon di ministerio di edukashon, kultura i siensia, aktualmente ta na Statia pa diskuti e agènda kultural pa e isla.

Durante e enkuentronan ku gobièrnu lokal, lo diskuti tópikonan amplio pa loke ta trata e patrimonio kultural, inklusibe fondo i kordinashon.

E bishita ta sigui e firmamentu di e kombenio kultural luna pasá entre Sekretario di Estado di kultura i media, Gunay Uslu i gobièrnanan lokal di Boneiru, St. Eustatius i Saba.

Basá riba e kombenio aki, ta rekeri pa prepará un agènda di implementashon pa término kórtiku, medio i largu.



Papiamentutu

Konteksto ta determiná si ta usa 'e' (artíkulo definí) korektamente.

Algu ku nos mester sigui pensa riba dje.



No tin nodi di inventá e wil

Mi tambe ta sostené e idea pa un salon di fama pa Boneiru. No pasobra mi nòmber ta riba e lista akí. Tin kos ku nos no

mester tin ningun krenchi di kreativitat i konosementu pa implementá. Ta e tipo di kosnan akí ku paisnan mas desaroyá ku nos, a pensa

kaba i implementá ku bon resultado. Nos no tin nodi di inventá wil. Awe den Boneriano.

Salon di Fama nesesario

KRALENDIJK — "Masha dia mi ke a bin ku Salon di Fama na Boneiru. Nos a lanta un grupo ku ami, Bòl Antoin, Wincho Cristina i un mener mas, pero nan a stòp nos. Asta ayudo di Geoffrey Goede nos tabata bai luña, kon pa hink'e den otro." Rudsel Cicilia ta skirbi.

Akeda di lanta 'Boneriano Sport Federatie' (BSF) bèk, pero tambe a bai drumi un soño profundo. Di INDEBON ku ta e instansia di deporte di gobièrnu, tampoko mi no ta tende nada. Nan tambe ta na soño, Cicilia ta skirbi. Cicilia ta sigui, un tempu Hans Els tabata diputa-

do, e ke a lanta Salon di Fama, pero e no a dura masha komo diputado. Na Boneiru tabatin hopi deportista, dirigente i ofisial, ku a destaká tantu lokal i internashonal i ku mester ta den un Salon di Fama. E siguiente lista pa bin na remarke:

1. Elias Bernabela
2. Rupert 'Ruby' Balentien
3. Ernesto 'Nechi' Wijman
4. Rudy Domacassé
5. George Nicolaas
6. Leo Domacassé
7. Gregorio 'Goito' Winklaar
8. Izaak 'Shaki' Bernabela

9. Ezzard 'Ezzy' Se-meleer
10. Aubrey 'Obs' Sealy
11. Alipio Goeloe
12. Antonio Trenidad
13. Rishi Alberto
14. Kili Vis
15. Norwin Lau
16. Edward Pourier
17. Erik van Veenendaal
18. Elio Flores

Waya ta pasa dor di palu

Tin un palu ku waya ta pasa dor di dje pabou pegá ku e anterior Amstel Bar na Rincon. No por bisa ku ta waya di TELBO òf waya di koriente di WEB. Ta na su lugá pa e instansia ku ta rekonosé ku ta su waya pa remediá e situashon.



Gran deportista

Un foto di basta aña pasá di tres hende ku a hasi hopi pa deporte di Boneiru. Konfe i Broerte a bai laga nos basta aña pasá kaba. Awe ta tuma despedida di Hermengildo Wijman 'Buchi Hildo'. Buchi Hildo mi a keda kòrda semper, pasobra e tabata trein nos tempu ku mi tabata den Vitesse Juniør. Tur djárasen atardi for di 4'or, nos tabata trein serka dje. Mi ta kòrda ku promé mi tabata bai trein ténis 2'or, pa despues futbòl i anochi, pa un periodo, vòli na BSF den Flamingo serka mener Paul.

Buchi Hildo, danki pa loke bo a hasi pa mi i pa futbòl di Boneiru. Sosegá na pas i forsa na famia.





Guia di Hortikultura

Servisio di Agrikultura, Krio i Peska (Dienst LVV)
i Soltuna 2005

Bonchi largu (Vigna unguiculata var. sesquipedalis)

Famia: LEGUMINOSAE

Sinónimo (otro nòmber)

Kouseband, Yard long beans, Asparagus beans

Orígen i karakteristikanan general

E ta originá na e partinan tropikal di Afrika. E tin mester di un klima kalor i ta krese bon den paisnan tropikal. Pa simia nase e tin mester di un temperatura di suela di por lo ménos 21 grado. E ta sensitivo pa awa di irigashon ku muchu salu, pero e ta wanta salu mas mihó ku otro tipo di bonchi.

Variedatnan ku ta duna bon resultado na Kòrsou

* Mylady (Known -you Seed): e mata ta forma poko blachi, e baliña ta hopi largu, 50-70 cm, nan ta hopi delegá, koló bèrdè kla.

* Guilen

* Purple podded: e bonchinan tin koló püs.

* Green pod Kaohsiung (Known-you Seed): e ta resistí kalor, baliñanan di mas o ménos 45 cm. Kolo bèrdè skur.

* Thailand long bean

* KY Bush (Known-you Seed): e ta krese den forma di un bush i e ta e úniko variedat di esunnan ku nos ta trata akí, ku no ta rama. E ta resistente kontra vírus, e baliñanan ta mas o ménos 25-30 cm, baliñanan ta bèrdè kla. E bonchinan (simianan) ta kòrá.

* LP9: e tin bonchi (simia) kòrá. Den pasado a planté hopi na Kòrsou i e tabata duna bon resultado. E problema ta ku aktualmente no por haña e simianan, ku tabata bini di Sürnam.

* Green pod

* Green arrow (Known-you seed)

Sembramentu

Si a sembra bonchi largu den pòchi, por planta nan den tereno 10 dia despues di sembra. Por sembra dirèkt den tereno tambe. E promé kosecha ta bin 6-7 siman despues di a planta. Dies dia despues ku flor habri tin e promé kosecha. Tin kosecha entre e di 6 pa e di 10 siman. Pa por tin kosecha kontínuo, mester sembra di nobo kada 8 siman.

(Trans)plantá

Por sembra bonchi largu dirèkt den tereno òf den pòchi. Si planta un variedat ku no ta rama riba tereno habri, kòrda planta nan drumí, laganan kana riba tera, ku direkshon di bientu, pa bientu no kibra nan. Si opta pa

planta un variedat ku ta rama, mester duna e matanan algu pa nan rama riba dje. E struktura mester ta por lo ménos 2 meter haltu. Por usa palu di bambú, heru den forma di A òf kabuya. Si no pone un struktura pa subi riba dje, no ta yega na resultado optimal. Ta planta bonchi largu na distansia di 50 pa 60 cm den rei i 80 pa 90 cm entre e reinan. Asina bo ta yega na 180 pa 250 mata pa 100 meter kuadrá. Pa e variedat Mylady por hasi e distansia entre e matanan mas kòrtiku, 25 cm pa 30 cm den rei, pasobra e mata no ta bira mes grandi ku otro variedatnan.



Mantenshon di kultivo, kosecha i produkshon

Mata di bonchi largu ta rama di su mes, na kuminsamentu mester yuda e mata un tiki pa e haña grip riba e struktura. Despues e ta subi sin yudansa. Si kue e ramanan lateral i guia nan pa nan bai pega na e struktura di e siguiente mata den rei, nos ta haña un plantashon hopi será. E matanan ta bai forma un hag, asina ta usa e espasio optimal. E variedat KY bush no ta rama e ta keda un mata abou, te ku 50 cm haltu. Bonchi largu ta forma flor den par. Na un stèngel ta bin mas par di flor, un par despues di otro. Ora kosechá i ta kita bonchi, mester tene kuidou pa no kibra kònopinan di e flornan ku ta desaroyando riba e stèngel i ku tin di forma bonchi ainda. Bonchi largu ta un mata di famia di Leguminosae. Un di e karakteristikanan di e famia akí ta, ku e mata i frutanan ta kontené hopi proteina. Pa e mata por forma e proteina aki e tin mester di hopi nitrógeno. Un parti di e nitrógeno e mata mes ta traha den su rais, e tin pipitanan ku ta kontené bakteria (Rhizobium) na e rais ku por saka nitrógeno for di aire. Kasi tur e nitrógeno ku e mata tin mester, e ta apsorbé den su periodo vegetativo. Esei ke men ku una bes ku e mata stòp di krese vegetativo, i e ta ful den produkshon di baliña ku bonchi, e mata no ta saka muchu nitrógeno mas for di tera. E nitrógeno ku e tin mester pa forma bonchi, e ta saka for di su blachinan. E matanan mester ta den hopi bon kondishon, ku hopi blachi bunita bèrdè ora e mata kuminsá produsí. E kantidat di nitrógeno ku e mata tin wardá den su blachinan mester yega pa su produkshon di bonchi. Ounke e mata ta saka nitrógeno for di aire, esaki no ta sufisiente pa por alkansá un kosecha haltu i mester duna bonchi largu sufisiente mèst ku ta kontené nitrógeno, promé ku e kuminsá produsí, pa e por forma hopi blachi i por produsí baliña ku bonchi durante un tempu largu. Mester kosechá bonchi largu por lo ménos 3 bia pa siman, e bonchinan no mester bira muchu hechu. Produkshon di bonchi largu por yega te 2 kilo pa meter kuadrá. Mester konstatá ku generalmente nos produktornan ta alkansá un produkshon di solamente 1 Kg pa m2 pa kada siklo di kultivo.

Malesa i plaga

Mira bou di bonchi (di) kunuku, komo ku ta trata di un otro variedat di e mesun mata e plaga i malesa ku ta afektá nan ta práktikamente meskos. Lagadishi, yuana i konenchi gusta kome mata di bonchi largu. P'e motibu ei ta bal la pena pa protehá bo matanan ku un rant di material lisu, ku ta opstakulisá trafikashon di lagadish i yuana riba e tereno.

Kolekshon poesia di Ini Statia

KRALENDIJK

-- Medio novèmber ta sali Na nòmber di amor/In naam der liefde/In the Name of Love, un kolekshon di poesia trilingwe di Ini Statia. E publikashon ta duna un kontribushon úniko, sumamente balioso, fuerte, pero tin biá tambe masha emoshonante na literatura di e region di Karibe. Tambe pa literatura den Reino Hulandes e obra akí di Ini Statia ta di gran nifikashon. Ini Statia a nase na Aruba for di mayornan boneriano. El a biba i traha na kada un di e islanan ABC, Aruba, Boneiru i Kòrsou. El a studia lingwístika i literatura hulandes na

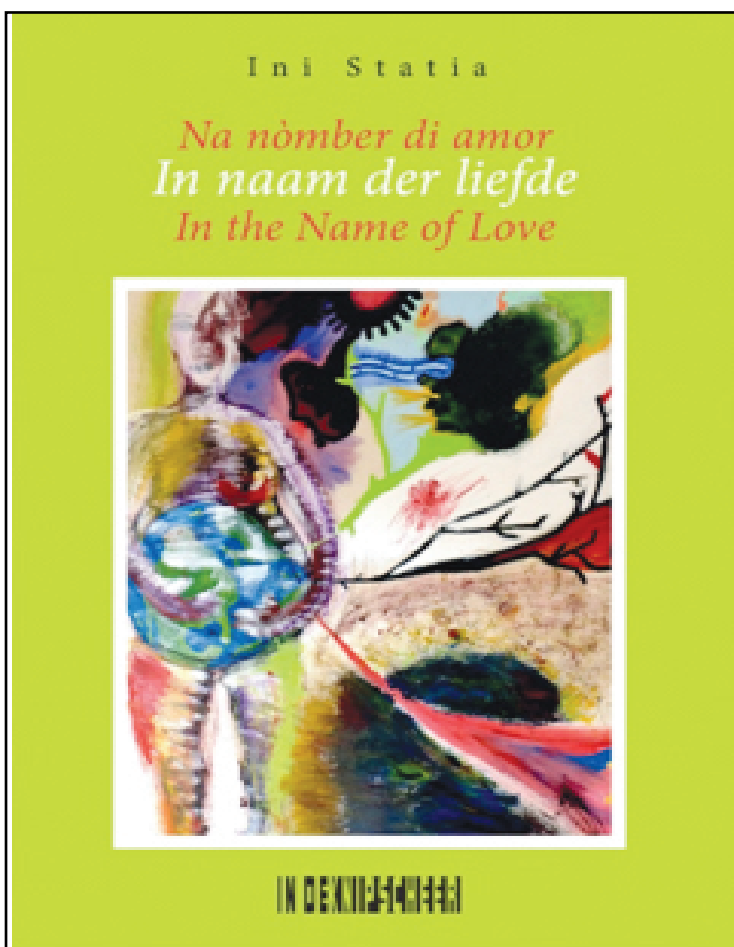


Groningen i a spesialisá den papiamentu, su lenga materno.

E tabata dosente na Aruba i Kòrsou i a traha entre otro na Fundashon pa Planifikashon di Idioma (FPI). Despues di mas di sinkuenta aña di kontribushon na korant i otro publikashon, Na nòmber di amor ta su promé kolekshon di poesia pu-

bliká.

Ku publikashon di su buki spesial Statia ta duna tambe un impulso nobo na e proyekto Tradukshon Literario. Esaki ta intenshoná pa promové i desaroyá Papiamentu, pa destapá konosementu i eksperensia di den e region di Karibe i den Reino i pa stimulá mas tradukshon literario di otro idioma krioyo di e área kari-bense. E kolekshon Na nòmber di amor/In naam der liefde/In the Name of Love (106 página), publiká pa In de Knipscheer, a realisá ku entre otro sosten di Prins Bernhard Cultuurfonds Caribisch Gebied.



Cadushy Distillery ta gana 'Global Culinary Travel Award'

KRALENDIJK -- Cadushy Distillery a keda nominá pa 'Global Culinary Travel Award' i a risibí un premio den e kategoria 'Best Focus on Wine

& Beverages in Culinary Travel'.

World Food Travel Association (WFTA) a introdu-sí 'Global Culinary Travel Awards' na 2015 pa ekse-

lensia i inovashon den e industria kulinario. E aña akí 131 kompania di 27 pais a keda nominá.

Fundadó i CEO di WFTA, Erik Wolf, tabata

na Boneiru pa presentá e premio na Cadushy Distillery.

Eric Gietman: "Nos ta hopi honrá pa risibí e premio global pa e trabou ku nos ta hasi na Boneiru i e ta inspirá nos pa pone Boneiru ainda mas tantu riba mapa di biahe komo un destinashon kulinario."

Na 2003 a funda World Food Travel Association

mundial den turismo kulinario. Kada aña e asosashon ta sirbi mas ku 220 mil profeshonal den mas ku 150 pais. Erik Wolf: "Cadushy Distillery ta pará pa kreativitat i uso di kultura kulinario den e produkshon di nan produkto. E sentro di bishita di Cadushy ta realmente un sitio úniko kaminda bo por haña bunita bebida rondoná pa e historia di patrimonio di Boneiru."



Grupo Orion Construction B.V.

ta buska

1 Eletricista

1 Plomero

- Mester tin eksperensia

Pa mas inf. 777-3131



E dia ku nos a bai hasi e Ziplining tabata nos último dia na e siudat di La Fortuna, kaminda e Volkan Arenal ta situá. Despues di a pasa 3 dia einan, tabata momento pa nos bai Manuel Antonio. E plan tabata pa nos hasi e Ziplining mainta, mirando ku e biahe di den outo di La Fortuna pa Manuel Antonio tabata masomé nos 6 ora. E biahe di mas largu te ainda. Nos a drecha i warda nos shofùr Manuel, ku a bini for di San Jose.

E dianan na La Fortuna, tabata hopi dushi i trankil. Nos a bai awa termales, kore kabai, Ziplining, i e Volkan Arenal. Pero mi tabata kla pa bai un siudat ku tin mihó klima, ku tin solo i ku awa no ta kai henter dia. Atrobe koriendo den outo mi a mira paisahe nan hopi bunita. Na un momentu nos a drenta un supermerkado pa kumpra algun 'snacks' uza baño i sigui. Mi por bisa ku tur bia ku nos a kore distansianan largu den outo mi no a drumi, e biaha aki sí. Mi tabata kansá di tur loke nos a hasi.

Ora tabata falta dos ora pa yega Manuel Antonio, nos a pasa na e siudat Jaco. Nos no a baha aki pa motibu ku awa tabata kai hopi duru. Jaco ta un siudat hopi konosí na Costa Rica, hopi persona ta bini di rònt mundu spesialmente pa e fiestanan i pa sùrf. E tin manera un malekon largu, ku playanan henter na santu. Komo ku Jaco ta mas pegá ku nos destinashon, i mirando kon duru áwaseru tabata kai, m'a kuminsá pensa ku kisas tòg nos no lo haña bon klima na Manuel Antonio. Tabatin momentu ku áwaseru tabata kai asina duru, riba bentana di e outo ku no por a ni wak pafó. Úniko kos ku ami tabata mira ta lus di e otro outonan. Pues e tabata algu basta peligroso. Shofùr Manuel a sigurá nos, ku e tin eksperiensia i ku p'e no ta nada nobo. Esei a hasi ami mas trankil.

Ora nos tabata mas serka nos a pasa na un kaminda ku yama Garabito. E ta un pueblo ku ta konosí pa krokodel. Spesífikamente, tin un brùg ku bo por por pasa i kana riba dje, i bou di e brùg tin un riu ku hopi krokodel. El a asta bira un atrakshon turístiko. Manuel tabata bisa nos ku e gobièrnu mes ta duna nan kuminda, hopi hende tambe ta para di ariba tira kuminda pa nan, pero esei no ta permití. Nos mes no a mira hopi di nan dia nos a pasa, djis un par. Manuel a bisa ku ta pa motibu ku tin mucha awa den e riu, i e ora ei bo no ta mira nan. Normalmente bo por mira hopi di nan. Ami a haña chèns di saka potrèt.

Na e momentu aki tabata falta manera un ora i mei pa nos yega nos Manuel Antonio Igloo Beach Hotel. E hotèl aki meresé atenshon. Esnan ku konosé



mi, sa mi gusta kosnan apart i diferente, asta un tiki aventura. Ora ami ku mi mama tabata skohe nos hotèl nan riba Booking.com, e hotèl aki mesora a kapta mi atenshon. E no ta un hotèl tradishonal. Mi no sa si por yam'é un hotèl mes. E ta un 'logde', e ta konsistí di diferente kamber lòs riba nan mes, den forma di un iglo. Esei ta un di e promé kosnan ku a hala mi atenshon, tambe e tabata mostra rondoná di palu, den un selva. E echo ku su interior tabata moderno, blanku i e restorant tambe ta mostra hopi diferente mi a bisa mi mama ku ei mi ke keda. Riba e website e tabata mostra manera okupá, nos a haña chèns di keda nèt 3 dia i sobra dianan nos mester a keda na un otro hotèl, ku lo ta un historia riba su mes.

Despues di 6 ora nos a yega Manuel Antonio, e esfera aki tabata hopi bon. Manera mi a yega mi a sinti mi manera mi a yega kas. Manuel Antoni ta konosí pa su lamannan, kemèn nos tabata pegá ku laman henter ora. Esaki a laga mi sinti tòg un tiki mas pegá ku Kòrsou, aunke nos tabata leu fo'i kas.

Manera nos a yega Igloo Beach Logde tambe, mi a 'fit in'. E personanan a risibí i trata nos hopi bon. Nan a risibí nos ku un 'welcome drink', un kòk-tel. Personanan yòn so tabata traha ei, mi tabata sigur ku e 'logde' ku mi a skohe tabata un bon desishon. Nos a despedí di Manuel i a disidí di kome na e restorant Casa Planta. E ta e restorant di e 'logde' mes. Bo ta sali for di bo iglo i yega e restorant. Ami a tuma un hamburger i mi mama un pizza. E pan di e hamburger tabata pretu, hopi diferente.

E personanan ku ta traha ei a yuda nos, i splika nos di e kamber i tur e aktividatnan ku nos por hasi na Manuel Antonio. Mesora nos a disidí esei, den siguiente siman nan lo mi kontá mas di esei. Un fayó ku mi a hasi ta, mi a reservá pa nos hasi 'Ziplining' atrobe na Manuel Antonio, pero ora mi a bai wak, atrobe a resultá ku ta na un otro siudat mi a reservá. Esei tabata un tiki laf pero nos a logra hasi otro kos ku tambe tabata hopi diferente i nobo.

Ora nos a dreña den e iglonan, mi a gusta e lugá mas tantu. Mi no a dreña nunca den un iglo di bèrdat pero mi por imaginá mi ku loke mi a mira, asina esun di bèrdat ta. Mi a keda hopi impreshoná. Paden tabata ful blanku i e dekorashon nan tabata di palu. Tabatin un 'smart tv', ipad i un spiker ku ta konektá ku bo por pone muzik. Asta un 'diffuser' tabatin.

Tabata un dia hopi largu, ku a konsistí di 'Ziplining' mainta i 6 ora den outo pa yega na Manuel Antonio. Nos tabata kansá i nos a disidí na prepará pa drumi, pa por sigui ku nos aktividatnan, e siguiente dia nan ku tabata bini.



Mas posibilidat pa paga impuesto di turista

KRALENDIJK – Paga-mentu di e impuesto di turis-ta promé ku yegada a bira mas fásil ku posibilidatnan èkstra di pago. For di awe bishitantenan tin posibilidat pa paga via iDEAL tambe,

un opshon ku specialmente na Hulanda ta popular.

E posibilidat pa paga via PayPal i Apple Pay tambe dentro di poko lo ta disponibel.

Mas aleu ta enkurashá

bishitantenan pa paga e im-puesto di turista adelantá, di manera ku na yegada nan tin nan QR-code na man pa asina nan por hasi uso di e 'Happy Lane', ku na yegada ta konta komo e

ruta rápido.

For di 1 di yùli 2022 Boneiru a remplasá e 'room-tax' i e 'rental car tax' usual pa un impuesto di turista di \$ 75 pa bishita, ku ta bai sostené infrastruk-tura, e produkto turístiko, e esfuersonan riba tereno di medio ambiente i ense-ñansa na nos isla. E im-puesto ta aplikabel pa tur no-residente di 13 aña bai ariba ku ta drenta Boneiru.

No-residentenan di 12 aña i mas chikitu i abitantenan di e anterior Antia Hulandes tin ku paga \$ 10 pa kada bishita.

Por paga e impuesto ob-ligatorio digitalmente riba www.BonaireIsland.com te 7 dia promé ku yegada.

Si bo tin pregunta òf bo ta deseá mas informashon, e ora ei bo por manda un e-mail na taxsupport@bonairevisitortax.com.

Holó desagradabel

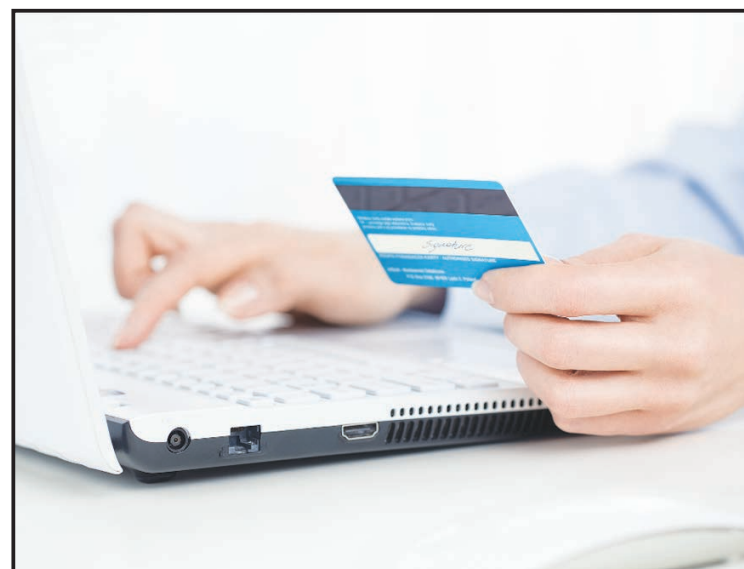
KRALENDIJK – Holó desagradabel pa-riba di edifisio prinsipal di gobièrnu.

Esaki ta loke a yega

na nanishi di un reportero di BONERIANO, djaweps mèrdia.

Por tuma nota ku sea awa di pos òf kloaka ta sa-

liendo for di den suela. Ta rekerí atenshon sigur ka-minda e ta, esaki debí ku hopi hende, inklusivo t

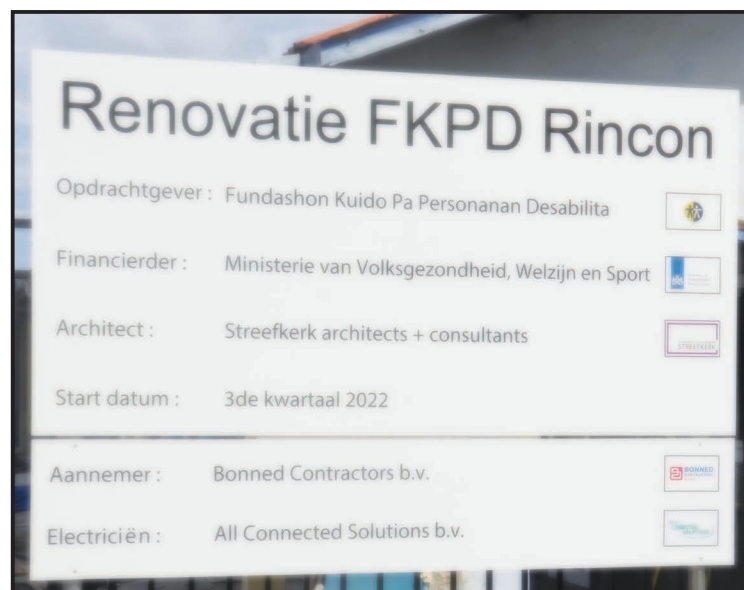


Pasadia FKPD den renobashon

KRALENDIJK – Pasa-dia di Fundashon Kuido pa Personanan Desabilitá (FKPD) ta den renobashon.

Naturalmente no por hasi uso di e edifisio pues lider-nan i klientenan temporal-mente ta hasi uso di un es-

pasio na pastorí di Rincon. E fotonan ta duna un im-preshon di e situashon.



Boneiru bou di awa

Mi a keda babuká di wak e sorpresa di inundashon ku nos a haña e siman aki.

Ta kiko ta pasa ku e hendenan ku ta pronostiká klima aki na Boneiru? Ora tin yen tam tam ku mal tempu ta na kaminda, nos tur ta prepará. Komersiantenan ta bende saku di santu, ta kore bai supermerkadu kumpra tur papel di w.c. Yena kashi tur na kuminda di bleki, tur hende ta alèrt. Hopi bia nada no ta pasa, nos ta keda sinta manera lolo di awa ta warda áwaseru i tormenta. Lugá ta poko awa ta stòf despues, solo ta sali tenta nos mané e ke bisa wak poko payaso den sirko ei.

Mi a ripará vários bia ora kos ta pasa na serio mes niun hende no sa ku e ta na kaminda, e ta kue nos tur bia di sorpresa. Ta temporada di áwaseru pero ta mané nunca a prepará un plan pa si Boneiru ta bou di awa. Mi ta keda asombrá wak kon hendenan ta hala awa saka for den kas i hopi bia sin niun hende pa yuda nan. Ántes por a mira mas union, algu asin'aki pasa bo ta ripará ku e bario kompleto ta sera kabes huntu yuda otro hala awa.

E sota di awa ku nos a haña, ku bos i werlek, ta komportá su mes típiko Boneriano. Mi ta un yu di tera pero mi no por keda sin hasi e komparashon aki. Grandinan ta bisa ku ántes Bonerianonan tabata frei òf laga sa ku nan gusta otro dor di tira otro ku piedra, sin mester duna kara. Ami ta asumí ku e manera aki ta un manera indirekto pa lag'e otro sa ku bo ta namorá di dje. Awèl e áwaseru aki no a konfrontá nos kara kara ku un anunsio ku e ta na kaminda. El a tira poko piedra durante e dianan ku awa seru pisá a kai pero no tabata nada alarmante. El a laga nos kere ku ta frei e ke frei lugá e ta tin un intenshon mas serio i literalmente a KUE nos di sorpresa.

Gobièrnu por a sikiera parti flamingo grandi ku ta usa pa drif riba awa pa nos por pasa kaya òf drenta kas. Mi a mira riba facebook ku dam di Amboina a kibra, mi ta puntra mi mes: "Ma bon nos sa ku tempu di hopi awa ta aserkando kiko a hasi pa mantenshon di dam ku roi na Boneiru?"

Diferente lugá di suma importansia tabata bou awa, nos hospital

MADAM X



ta un tristesa pa wak. Ta duel mi ku mi tin kritiká pero, mi ta hasié paso Boneriano mester siña habri nos boka. Tené será ta pon'e hole i ami si ta papia pa holó no mata niun hende ora mi habrié. Ami si ta keda hasi mi pensamentu konosí na un i tur.

Hopi bia nos ta menospresia nos propio hendenan den negoshi di konstrukshon, mi no ta hinka man den kandela pa nan paso mei mei di nan tin tantu pompadó ta kana dal hende kabes abou. Tuma sèn i traha ko'i kèns òf keda sin kaba trabou. Tambe sa pasa ku nan ta mas poko poko ku morkoi, dependé ki areglo tin. Si nan ta traha pa ora, kuida bo kurpa yu... nan sa bon kon rèk tempu. Mariadal a buska kontratista hulandes. E tempu aya ta un dama hulandes tabata na kabes di asuntu nan operashonal. Klaro ku tur hendenan estranhero sa kon sostené nan mes hende. Ta nos yunan di tera ta hasi kos di kabes di pal'i maishi i bomba maribomba saka nos pui kontra nos hendenan. Kontratista hulandesnan ta master den kumpli ku palabrashon, traha sigun plan. Tòg nos ta mira ku no ta paso bo ta un kabai paso fino ku a kore ku kortes riba asfalt, bo por kore den mondi tambe sin kibra pia. Nan no konosé kiko ta liña di roi na Hulanda paso einan ta plat. Kiko a pasa ora nos kontratista yu di tera a mira e kos aki pasa nan a keda nan boka ketu i laga kos bai pega.

E promé áwaseru duru ku a kai kas di sosiegu bieu tabata bou awa. Tur tabata pasa hari kuchi kuchi paso ta siña e hulandesnan a siñá sa kiko ta liña di roi. Te awe nan rekuerno tei paso a dèmpel, durante konstrukshon di e edifisio nobo, tur kaminda ku awa mester kore pasa natural. Konsekuensia ta ku tin un lago dilanti hospital i mester kanoa pa yega porta dilanti.

Pa niun hende no bisa Madam X ta ònbeskòp.

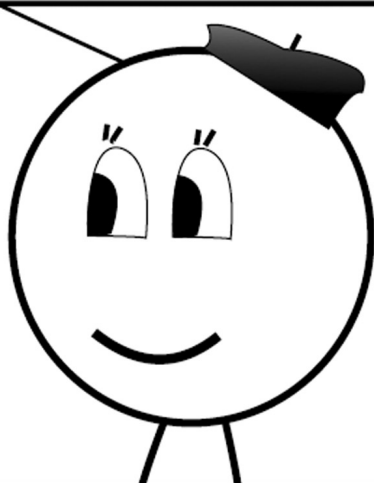
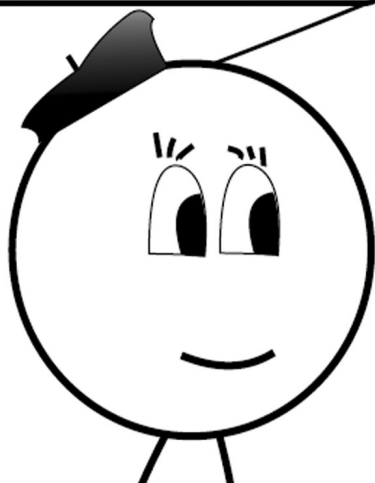
Lolo di awa no ta palabra insolente, ta nòmber di un bestia meskos ku nos tin buriku komo bestia i ta us'e ekspreshon pa hende bobo, aunke esaki no ta kuadra paso buriku ta un bestia hopi sabí.

P'esei mes e no ta laga hende hasi mané e ke kuné.

MONCHI & TONCHI

Tonchi, tur ora nan ta bisa tin zùitwèst, awor e bientu a kambia e ta bin di nort. Kon nos ta yama esei?

Esei ta Zùitwèst di nort.



KOLOFÓN

Editor Bonaire
Communication
Services N.V.
Kaya Irlanda 12,
Tel. 717-8482

E-mail:
extrabon@gmail.com
Wèpsait:
www.extraboneiru.com
Facebook: Extra Boneiru

Direktor
Shirley Martis
785-3824
796-3824

Hefe di redakshon
Nathaly
Evertsz-Ipcendencia

Redakshon
Papi Antoin
Davienuska Janga
Velli Gijsbertha
Edson Pietersz
Ibi Piar (deporte)

Partner na Aruba
Awe Mainta

Partner na Kòrsou
Extra

Layout
Davienuska Janga
Maya Beaumont

Konsehero:
Bòl Antoin
786-6818
Aviso
avisobon@gmail.com

HULANDA

Vigilansia èkstra konseho di munisipio

HULANDA – Muni-
sipio Emmen a tuma me-
didanan di siguridat èks-
tra e djaweps.

Esaki a sosodé riba in-
dikashon ku djaluna úl-
timo e grupo di akshon
'Kick Outo Zwarte Piet',
a stroba un reunion di e
konseho. Polis a atendé
ku 12 persona. Kuater di
nan ainda ta será.

"Esaki nunca nos no a
eksperensiá na Emmen.
E ta lástima ku awor nos

mester pensa tokante me-
dida di siguridat," Burge-
meester Eric van Ooster-
hout, a bisa RTV Drenthe.

Durante kontinuashon
di e reunion djaweps niun
hende sin mas por a dren-
ta. "Nos por a hasi esaki
simpl. E portanan ta será
ku personal di siguridat.
I e ora ei por risibí hende
den sala abou pa mira sí
nan tin intenshon pa nor-
malmente sigui e reunion.



Grip di para konstatá

HULANDA – Na un
empresa di krio di galiña
na Uden, Brabant, a kon-
statá vírus di para. A mata
e 46 mil galiñanan. Den
un zona di un kilometer
tin un otro kriadero di
galiña. Outoridatnan di
kuminda hulandes ta in-

vestigando intensivo sí ei
nan tambe tin e malesa di
para. A mata mas ku 6,2
mion para e aña akí ku
tabatin e grip di para des-
de e pandemia di 2023,
tempu pa e eliminá 30
mion bestia na 255 loka-
lidat.



Apsolushon pa morto

HULANDA – Korte di
Apelashon na Den Haag
a apsolvé Leon van M.
di morto di Caroline van
Toledo na 2005. Na 2019
Korte a sentensiá van M.
na un kastigu di prizòn di
15 aña. Korte di Apela-
shon a bisa ku no tin prue-
ba kontra e akusado.

Ministerio Públiko a
apelá kontra e kastigu di
prizòn di 15 aña i luna
pasá a eksigí 20 aña. Abo-
gado di van M. tambe a
apelá i a pidi apsolushon.
Van M. di 35 aña semper
a desmentí ku e tin algu di
aber ku morto di e muhé.

Na sèptèmber 2005 a
mata Caroline van Toledo

di 35 aña. A haña su kur-
pa sin bida den un maleta
den su outo kimá na Krui-
ninger Gors, un área di
rekreashon na Oostvoorne,
Zuid-Holland, kaminda e
tabata biba. A pega su kas
tambe na kandela. For di
investigashon a sali na
kla ku e víktima ainda ta-
bata na bida momentu ku e
hink'é den su outo.

Na 2007 a detené van
M., despues ku a laga
sinku otro sospechoso den
libertat. Na 2008 van M.
a sali liber. Na 2017 a de-
tené e sospechoso di nobo
despues di investigashon
di DNA.

Edat penshun di behes ta
subi na 2028

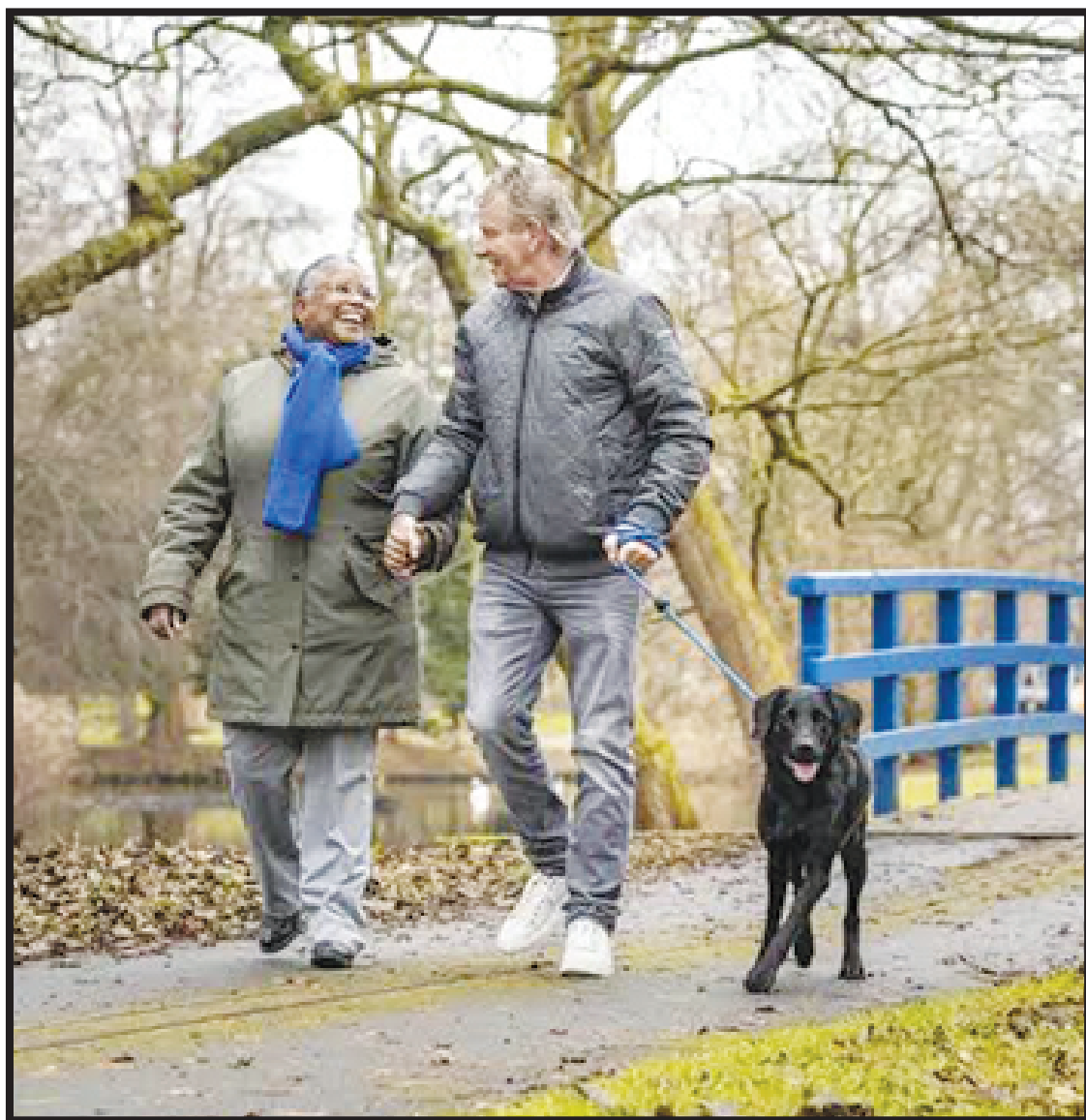
HULANDA – E kalku-
lashon di edat na Hulanda ta
subi i p'esei penshun di be-
hes na 2028 ta subi ku tres
aña. Esaki Minister Carola
Schouten di penshun a laga
sa djárasen den un karta pa
Tweede Kamer.

E aña akí tur persona ku

yega 66 aña i shete luna,
tin derecho riba penshun di
behes. Desde 2024 esaki ta
bira 67 aña i ta keda asina
te ku 2027. E aña siguiente
esaki ta kambia.

Ofisina Sentral di Stati-
stik, CBS, a informá djára-
son ku hulandesnan ku na

2028 tin 65 aña na kalku-
lashon, ta biba ainda 21
aña i mei. Pa stipulashon
di e edat di penshun di be-
hes, Schouten ta mira na e
kalkulashon di edat di hu-
landesnan. P'esei a edat di
penshun di behes ta subi na
2028 ku tres luna.



KÒRSOU

Kabinèt di Minister tabatin

Reunion ku Wayne State College

WILLEMSTAD – Kabinèt di Minister di Enseñansa i Sekretario-General di Ministerio di Ensenansa, Siensa, Kultura i Deporta Sra. Susan Larmonie-van Heydoorn a reuní ku Wayne State College pa wak kiko ta e posibilidat pa renobá e akuerdo di koperashon (MOU). E MOU ta for di aña 2018 firmá i esaki ta duna studiantenan un bon rebaho i preis rasonabel pa sigui estudio na e skol.

E skol ta konosí pa su bon sosten na studiantenan, nèt loko nan mester pa terminá ku éksito i na tempu.

Wayne State College ta situá a Nebraska, Estados Unidos i tin 39 estudiante di Kòrsou aktualmente. Nan ta duna guia na estudiante di forma personalisá ku enfoka pa práktika den ramo di negoshi (business management), salubridat (healthcare) i hustisia (criminal justice). Pa mas informashon di e ‘College’ bishitá: [www. https://www.wsc.edu/](https://www.wsc.edu/).

Durante e kombersashon tabata tei presente Vise presidente Sr. Kevin Halle i e direktor asistente di atmishon kompañá pa un (estudiante) Wiryoka Monte.

Wiryoka Monte ta un estudiante yu di Kòrsou ku a

hasi su bachelor na Wayne State College i awor ta ter-

minando ku su master online.



Parlamento ta introdusí

Mikrofon di interrupshon i ora di pregunta

WILLEMSTAD-- Durante e Reunion Públiko di Parlamento di djaweps dia 10 di novèmber 2022, Parlamento a aprobá kambio di e Reglamente di Orden di Parlamento riba proposishon di e komishon di Prosedimentu di Parlamento, despues ku Komishon Sentral ya a prepará i deliberá riba e kambionan aki den luna di yùni último. Ku e kambionan aki un Miem-

bro di Parlamento lo tin na su disposishon e manera pa durante kualke debate hasi uzo di e instrumento di interrupshon. Esei lo hasi kualkier debate mas dinámiko i oumentá nivel di democracia.

Banda di esaki Parlamentarionan por pidi un minister pa bin Parlamento pa kontesta preguntanan riba kualke tema di urgensia a base di e asina yamá

ora di pregunta. A aprobá e prosedura pa e ora di pregunta.

Promé ku e kambionan aki dreña na vigor lo mester publiká esakinan. Miéntras tantu Parlamento lo organisá sekshonnan di treinen pa miembronan i personal pa asina por hasi uso efektivu di ámbos instrumento despues di publikashon di e kambionan anunsia.



Detenshon pa ladronisia den kas

WILLEMSTAD-- Kontinuando ku un investigashon relashoná ku ladronisia den kas ku a tuma lugá dia 23 di aprel 2022 na Kaya Victoria, tim di reshèrshi a detené un hò-

ber sospechoso.

Djaweps 10 di novèmber 2022, alrededor di 10.50’or di mainta, personal di tim reshèrshi di Montaña a detené e hòmer sospechoso J.J.L., nasé na Kòrsou di 18

aña di edat .

A presentá e sospechoso dilanti un fiskal ouksiliar ku despues di interrogashon a ordená su enkarselamentu pendiente di mas investigashon.

ARUBA

Ministerio Publico no a gusta cu a yama un Fiscal pa racista y narcista

ORANJESTAD -- Ayera mainta a bolbe keda demostra cu Fiscalnan di Ministerio Publico, tin un “appeltje te schillen” cu e acusado mayor, Benny Sevinger y esaki sin duda a resalta den e exigencia cu nan a presenta na Hues den Prome Instancial pa loke ta e castigo cu nan kier pa e Parlamentario haya. No ta importa mas si e acusado ta culpabel of no pero ta intencion di Ministerio Publico pa malgasta y persigui e acusado Sevinger, mas tanto cu nan por ya cu loke a transforma ayera mainta den sala di Corte, no tin splicacion.

Impresionante tabata e exigencia di castigo di Ministerio Publico cu a ex-

igi Corte pa impone contra Parlamentario Sevinger, un castigo di cinco aña di prizon, kitando e dlanan cu el a pasa den detencion preventivo.

Fuera di esey Fiscal a pidi Corte pa condena Benny na e hecho cu e no por asumi un encargo den un funcion publico y acerca cu e no ta ser permiti pa subi un lista politico pa 10 aña largo y tambe lo encamina un “ontnemingszaak” pa cobra Sevinger mas o menos un miyon florin.

Loke sin duda a resalta ayera mainta ta na momento c’un Fiscal a cuestiona e forma di procede di Benny Sevinger den declaracionnan na radio y den articulonan den corant,

caminda el a yama e fiscal cu a inicia cu e caso aki, esta Fiscal Gerretsen kende porcierto a regresa Hulanda caba, acusando esaki di ta un racista y narcista, cuestionando e forma con e Fiscal aki a trata su caso duranta cu el a pasa mas cu 70 dia den detencion preventivo.

Nunca Fiscal Gerretsen of Ministerio Publico a inicia un proceso di difamacion contra di Parlamentario Sevinger y na momento cu ayera mainta un Fiscal a presenta esaki, el a sorprende hopi hende, ya cu el a muestra cu Ministerio Publico ta insisti pa pinta e acusado Sevinger malo mientras cu si e tin un bon caso, e tipo di maniobranan

aki no ta necesario.

Ta hopi splicacion cu lo bay tin dilanti otro luna ora cu abogadonan defensor presenta nan caso, lo bolbe ripara cu Ministerio Publico a lansa acusacionnan riba asuntonan cu un Minister por haci sin cu esaki mester tin algo di haber cu corrupcion of negoshi di tereno.

AWEMainta ya caba a publica recientemente cu tin cantidad di tereno erfpacht cu a pasa di un solicitante di e tereno pa un otro persona of compania, caminda practicamente mayoria di proyectonan hotelero grandi, a cana e ruta aki y a keda cla mas lihe pa nan por a construi nan proyecto miyonario, percu-

rando den e proceso aki pa logra cente[1]nares di cupo di trabou, algo cu Ministerio Publico tampoco ta realisa.

Ayera den e exigencia contra Parlamentario Sevinger, Ministerio Publico a papia cu lo inicia un procereso cu nan ta yama “ontnemingszaak” pa cobra e acusado e suma di 1 miyon florin pero sin nunca a prueba cu e Parlamentario den su posicion di Minister, a wordo paga algo bou di mesa.

Dia 12 di December abogadonan defensor lo tin nan dia den Corte pa contradeci tur loke Ministerio Publico a trece dilanti entre ayera y antayera.

Team di Aresto a detene dos sospechoso

ORANJESTAD -- Diahuebs den careda di 6’or di atardi, un team con[1]sistiendo di team di aresto, recherchenan di diferente distrito y Ministerio Publico a drenta un cas na Casibari, e adres aki ta hopi conoci caba pa autoridad, no ta prome biaha cu autor-

idad ta presenta na e cas aki y ta efectua detencion.

E entrada hudicial e biha aki tabata relaciona cu un caso di tiramento cu a tuma lugar diaranson anochi na Esso Heights. Diaranson anochi, na un adres na Esso Heights lo a surgi un problema pa motibonan

amoroso y celos a hunga un rol, durante un discusion fuerte di pareha, un di e sospechosonan lo a menasa su ex pareha cu morto y tambe a saca un arma di candela y a los mas di un tiro den halto. Un a bolbe cay cera y e otro a huy Team di Aresto a wordo pidi pa efectua e de-

tencionnan na e cas aki, na momento cu team di aresto a drenta detene e sospechosonan, aparentemente lo tabata ta trata di un mama y un yiu. Pa un motibo of otro e yiu lo a logra scapa for di man di Team di Aresto y e la huy for di e cas. E mama si a keda y segun nos a compronde recientemente e lo a sali for di KIA, pa un otro caso. Durante e entrada hudicial aki, autoridad a bin topa cu un cantidad grandi di droga scondi den e cas. E adres aki ta conoci caba na autoridad, cu ta un cas caminda varios cosnan ilicito ta sosode. Entre otro benedimento di droga, pa cual den pasado e señora aki

lo a wordo deteni caba pa un caso di droga. Buskeda Despues cu Team di aresto a nota cu un di e sospechosonan a huy, mesora nan a inicia cu un buskeda.

Team di aresto tabata busca den mondinan cerca di e cas y tambe riba e tereno rond di e cas, den matanan, pero sin resultado. Tambe a pidi pa presencia di mas patruya di polis pa asisti e recherchenan na e adres aki. Transportwagen a busca e mama y a transport’e pa warda di polis. Team di aresto, Recherchenan y Fiscal a keda na e sitio wardando pa mira si e sospechoso cu a huy lo bin bek y entrega su mes.



ARUBA

Castigo pidi den Avestruz ta varia di vrijspraak te 5 aña

ORANJESTAD -- Ministerio Publico a exigí a un castigo di prizon di 5 aña contra e ex-minister di Infraestructura y actual miembro di Parlamento Benny Sevinger. Na opinion di Ministerio Publico, Sevinger a haci su mes culpabel di soborno, estafa di Pais Aruba, abuso di funcion, labamento di placa y malversacion. Ademá Ministerio Publico a exigí cu Sevinger ta wordo saca for di e passief kiesrecht y cu e ta perde e derecho pa cubri cualkier puesto publico pa e periodo maximo. Si Corte sigui e exigencia aki di Ministerio Publico esaki lo ta pa un periodo di 10 aña.

Tambe lo cuminsa un procedura di ontneming contra dje pa un total di 914.651,72 Florin. Cu Sevinger a laga su mes wordo cumpra, a shock comunidad di Aruba gravemente. El a haci Pais Aruba daño y esey Ministerio Publico ta tene hopi na malo. Ministerio Publico a exigí tambe castigonan incondicional contra cinco otro sospechoso.

Contra e sospechoso Pieter Susebeek, ex-ambtenaar di DOW, Ministerio Publico a exigí un castigo di prizon di 4 aña pa soborno y labamento di placa. Banda di esey a pidi e verbeurdverklaring di un suma di placa di 1.3 milyon Dollar

cu a wordo tuma den beslag na un banco na Curaçao.

Segun Ministerio Publico, Susebeek ta esun cu a saca e probecho ilegal mas grandi den e investigacion Avestruz. El a probecha di su relacion cu e minister y a enrikece su mes a costo di e comunidad di Aruba.

Contra e sospechoso Leoncita Arends Ministerio Publico a exigí un castigo di prizon di 3 aña y e boet maximo di 25.000 Florin. A acuse di a estafa Pais Aruba via varios proyecto y di soborno di e minister.

Ministerio Publico a exigí castigonan di prizon di 2 aña y e multa maximo di 25.000 Florin contra e sospechosonan Carlo Mansur,

Gaby Werleman y Ninosca Nuñez. Nan tambe ta wordo acusa di estafa y falsificacion.

E sospechoso Nuñez a wordo condena anteriormente den e caso Ibis.

Contra e sospechoso Franklin Abath, kende tabata traha a DIP, kende no por a constata cu a saca probecho financiero, a exigí seis luna di castigo di prizon. Pa Curt Harms a pidi pa e haci 100 ora di trabou comunitario y paga 25 mil florin di boet.

Pa loke ta trata Mary Winterdaal, cu tabata traha pa Leoncita, a exigí pa declar'e culpabel pero sin castigo. E no ta biba mas na Aruba. Pa Rebecca Rich-

ardson (yiu di Leoncita), fiscal a exigí un castigo igual na loke el a sinta caba, mas dos luna condicional y dos aña di prueba.

Y pa Frederic Every, den kende su caso no a constata cu el a saca probecho financiero, a pidi pa e bay cera pa diesocho dia, cu ta igual na loke el a sinta den detencion preventivo y p'e haci trabou comunitario di 160 ora.

Fiscal a pidi pa Franklin Abath sinta seis luna cera den cel, kitando e 31 dianan cu e tabata cera caba. E defensa di abogadonan di e sospechosonan lo tuma lugar otro luna december. Corte lo dicta sentencia na inicio di aña 2023.

Saminacion preventivo di salud

ORANJESTAD -- Pa medio di e articulo aki Seccion Cuido Salud Hubenil (Jeugdgezondheidszorg/JGZ) di Departamento Salud Publico (DVG) kier informa tocante e saminacion preventivo di salud, desaroyo y bienestar di muchanan. Esaki ta tuma luga manera tur aña na diferente scol rond Aruba.

Saminacion di Salud Tur

saminacion ta wordo haci pa promove y proteha salud y bienestar di muchanan, pa asina mas y mas mucha crece y desaroya saludabel aki na Aruba.

E dokternan di Cuido Salud Hubenil ta mesun dokternan cu ta samina y monitoria e salud y desaroyo di baby na Wit Gele Kruis y ta sigui den e periodo escolar. Den e periodo

escolar e saminacion ta wordo haci door di dokternan y enfermerianan di Cuido Salud Hubenil, cu colaboracion di mayornan, scolnan y unda ta necesario lo involucra otro instancianan di cuido.

Nos ta pasa na tur scol primario (preparatorio, basico y special) pa ofrece saminacion di salud na grupo di mucha segun e indica-

cion di scol, cual lo wordo informa na mayornan. E saminacion ta encera parti salud fisico (e.o. peso, largura, motorico, oido, bista, curason etc.), parti salud social emocional (su sentimentonan, experencianan, amigonan etc.) y tambe informacion di mayor of scol lo por yuda pa cu salud di e mucha. Si ta necesario Cuido Salud Hubenil lo duna conseho of referi e mucha pa asina por ricibi e sosten of ayudo necesario den acuerdo cu su mayornan.

E cuido preventivo di Seccion Cuido Salud Hubenil ta cuminsa for di infancia y ta sigui te adolescencia. Nos ta haya importante pa tur mucha crece saludabel y wordo proteha den nan desaroyo y bienestar. Pa cu esaki Seccion Cuido Salud Hubenil ta brinda su aporte, cual ta a base di derechonan di mucha, entre otro: derecho riba un bon cuido di salud, derecho riba enseñanza y tambe derecho riba un nomber y nacionalidad, sin discriminacion y sin exclui niun mucha.

Den cuadro di e saminacion preventivo di salud na

scol, Seccion Cuido Salud Hubenil ta pidi mayor pa yena un formulario cu lo ricibi na scol y entrega esaki na e docente dentro di dos siman.

Como meta clave y importante nos tur hunto por aporta na un salud, desaroyo y bienestar sano di tur mucha aki na Aruba.

Seccion Cuido Salud Hubenil ta spera cu mayornan lo permiti pa nan yiu participa pa wordo samina. Mayornan ta keda importante y involucra den e saminacion. Seccion Cuido Salud Hubenil ta sali for di punto di salida cu tur mayor kier un bon salud y bienestar pa nan yiu cual ta den cuadro di derecho di mucha. Si mayor/voogd tin obhecion pa esaki, mester manda esaki den e formulario completamente yena bek pa scol dentro di 2 siman.

Por favor yena nomber completo y fecha di nacemento di e yiu. Den caso cu no entrega e formulario, Seccion Cuido Salud Hubenil ta asumi cu mayor/voogd ta duna permiso pa e saminacion medico di su yiu na scol.



STATIA/SABA/ST. MAARTEN

DCNA a tuma despedida di Gobernador Holiday

ST. MAARTEN – E último 12 aña ku orguyoso Su Ekselensia Gobernador a sirbi komo gobernador di St. Maarten. Durante henter su término den funshon, el a sostené mantenshon di naturalesa na St. Maarten i den henter área di Karibe Hulandes. Esaki ta mas ku suficiente pa Nature Foun-

dation St. Maarten i Dutch Caribbean Nature Alliance (DCNA) na honor di dje, pa laga pone un banki na e proyekto nobo pa St. Maarten di para i ekoturismo.

Komo promé Gobernador di St. Maarten, Holiday tabata un kuidado i protektor grandi di naturalesa na



St. Maarten i e área Karibe Hulandes i a sostené Nature Foundation St. Maarten i DCNA ku diferente pro-

yekto.

Gobernador Holiday a mira diferente reto, di orkannan devastador te na e pandemia di Covid. Serka tur su esfuersonan, el a traha na un futuro duradero di protehá i mantené e rikesanan natural di e isla.

“Ta pa mi un honor pa a sirbi boso komo e promé gobernador i pues hefe konstitushonal di e gobièrnu na nòmber di Reino i yuda konstruí den e promé añanan komo pais den Reino.” E anterior gobernador a komentá.

Pashoná na naturalesa

Pa selebrá e pashon di Gobernador Holiday pa naturalesa, Gabinete di Gobernador huntu ku Nature Foundation St. Maarten i DCNA, a presentá un ban-

ki ku lo presentá na dje na e struktura nobo di e konstruksion di opservashon di para. Esaki ta forma parti di e proyekto di para i ekoturismo di St. Maarten.

“Nature Foundation St. Maarten ta hopi gradisidu na Gobernador Holiday pa su kontribushon grandi na St. Maarten i prinsipalmente su atenshon pa naturalesa, durabilidad i resistensia. Su akshonnan a pone e indikashon pa e isla pa konsentrá den futuro riba energia duradero, resistensia kontra kambio di klima i desaroyo ekológiko duradero. Nos ta hopi gradisidu na DCNA pa nan sosten na e banki,” Leslie Hickerson di Nature Foundation St. Maarten, a bisa.

Vishon pa desaroyo parke di awa i butik hotèl

ST. MAARTEN – Konseho di Minister resientemente a aprobá e plan di vishon konosí komo ‘Quarter Development’, ku mester impliká e konstruksion di e parke di awa den nortwèst Karibe i un butik hotèl riba

e propiedat di Dr. A.C. Wathey Cruise & Cargo Facility.

E desaroyo antisipá ta 100 mion dòler, desaroyo ku ta bai tuma aproksimadamente 18 luna di konstruksion i lo keda kompletá ku otro destinashon

di mehorashon manera e marshe na Philipsburg.

E proyekto lo mehorá e merkado laboral lokal ku mas di 500 kupo di trabou nobo momentu ku e ta kla i banda di 600 kupo di trabou nobo durante e periodo di konstruksion.



Tasty Bar and Steak House B.V.

ta buska

2 Kòki

Pa mas inf. tel. 782-3311/785-9041

Florian Fast Cleaning & Services

ta buska

2 Technicus en saneamento ambiental

Pa mas inf. tel. 785-4986

E pais ta deskriminá prinsipalmente kontra hende muhé

Qatar no ta respetá derecho humano

QATAR/KRALENDIJK -- Komo si fuera ku e sede di Kopa Mundial ku ta kuminsá aki dos siman na e siudat di Qatar ya no tin suficiente kritika, djaluna e embahador di Kopa Mundial di Qatar, Khalid Salman, den un entrevista a kousa ainda mas konsternashon pa e torneo akí.

Salman, kende ta un èks futbolista i a keda nombrá ofisialmente komo embahador di Kopa Mundial 2022, den un entrevista na e kanal di televishon aleman, ZDF, a konfirmá ku Kopa Mundial ta organisá pa un pais ku no ta respetá derechonan humano i ta deskriminá formalmente, prinsipalmente kontra hende muhé.

Den un entrevista ku e periodista deportivo Jochen Breyer, e embahador a disidí di hasi algun remarke

diskriminatorio kontra di homoseksualismo i no a skonde e mentalidat di e hòmbenan na Qatar.

E siman aki e entrevista e pasa na televishon aleman, kaminda Breyer a bai bishitá embahador Salman i a puntra entre otro kon ta pará ku derecho humando den e pais, tambe di libertat di ekspreshon i toleransia na Qatar.

E reashon di embahador Khalid Salman, a laga e periodista den shòk: “Pa Kopa Mundial tin hopi hende ku lo bishitá nos pais, pero lo ta bon nos tuma un ehèmpel di homoseksualnan. Lo prinsipal i primordial ta e echo ku tur hende lo aseptá ku nan tambe lo bin aki, pero nan tin ku siña aseptá nos regla i leinan. Mi no ta un Moslim hopi estrikto, pero di kon ho-

moseksualidat ta ‘haram’ (red. prohibí). Wèl pasobra e ta un enfermedat mental.”

Mesora despues ku e embahador a hasi e deklarashon akí, e bosero di Kopa Mundial Qatar a intervení i den sierto forma a para e entrevista den inmediato, pero ya e no por a evitá ku Salman a hasi algun deklarashon sumamente kontradiktorio i diskriminatorio.

Algun instante promé, e periodista a puntra e embahador di kon muhénan na Qatar no por kana sin un pida paña kubriendo nan kara riba kaminda públiko i el a bisa lo siguiente: “Imaginá bo mes un ratu, kaminda dilanti bo tin mangel ku no ta den su paki bon tapá i bo no sa sí un otro hende a mushi òf morde esaki kompará ku un paki



mangel bon tapá den su paki. Kual bo lo skohe.”

Ku esaki Salman a referí ku e hende muhé mester warda su puresa na tur momento, kaminda solamente su esposo lo ta e hòmben ku por mira e muhé manera ku e ta, sin ku otronan ta mira su kurpa.

Ora ku e periodista a bisa Salman ku ta difisil pa kompará un hende muhé ku un paki di mangel, e embahador a bolbe muestra su mentalidat diskriminatorio: “Un muhé no tin nada di buska riba kaya. Lo mihó ku e por hasi ta di keda den kas. Si e muhé tin plaka ku el a heredá di su tata, di kon un muhé asina ku tur e plaka ei i amor, tin ku bandoná su kas. E no tin motibu pa bandoná su kas,” e tipo akí a señalá. Pues, tur esaki bishitantenan por

spera durante di nan bishita na Qatar pa presensia Kopa Mundial 2022 i sin duda por anticipá ku muhénan di otro paisnan, ku konosé libertatnan ku muhénan na Qatar no ta ni soña di tin, lo por bin haña nan mes den problema pa kualkier komportashon inkorekto ku outoridatnan di e siudat por interpretá segun nan leinan.

Pa kolmo tabata èks presidente di FIFA, Sepp Blatter, a konfirmá ku e desishon di e federashon mundial di futbòl pa otorgá Qatar Kopa Mundial 2022, tabata un eror grandi i ku nunca esaki mester a tuma lugá. Ta mesun otorgashon akí a kosta Blatter su posishon tambe komo presidente di FIFA, kaminda vários figura grandi di e federashon a tuma plaka bou mesa pa duna Qatar e sede.



Tim di Waterpolo a biaha pa Florida

KRALENDIJK -- Dia 9 di novèmber dos miembro di tim di Tourism Corporation Bonaire (TCB) a tuma despedida di e Tim Nashonal di Waterpolo di Boneiru. En total 22 landadó di Boneiru a biaha pa Florida dia 9 di novèmber pa representá nos isla na e Carifta Waterpolo Tournament 2022 ku ta tuma lugá entre 11 i 13 di novèmber na Coral Springs. TCB ta orguyoso di por duna sosten na hóbennan di Bo-

neiru den nan aspirashon pa logra éksito den e deporte akí.

Huntu ku guia di e coachnan nos ta sigur

ku e landadónan lo presta tremendamente bon. Nos ta

deseá nan hopi éksito den e torneo akí.



Ta sigui benta yu kachó den mondi

KRALENDIJK – Siman pasá kolaboradónan di Kunuku Kavelvers a haña notifikashon pa yega na Pos Flor di Cuba. Ei nan a topa ku dos yu di kachó, unu den baki di awa i e otro riba e trapi serka di e baki di awa.

Papa muhá, temblando

di friu, suak i ku hopi hamber. E promé anochi pues tabata hopi eksitante, pero despues di algun bòter di lechi i prinsipalmente laga nan kalentá, nan a bin poko bei i bolbe haña bida.

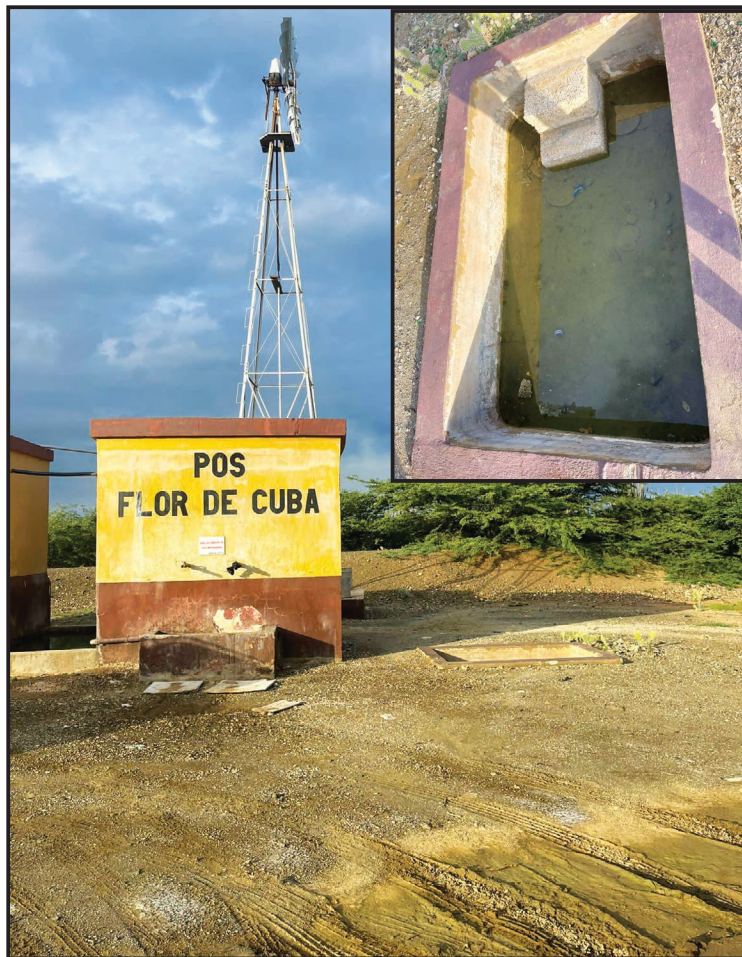
E tipo di yunan di kachó asina naturalmente ta un

reto den e akohida mirando ku kada tres ora mester a haña nan bòter di lechi, naturalmente di dia i anochi.

P'esei hopi lihé ya nan a haña un boluntario amikal pa hiba nan su kas pa asina duna nan e amor i atenshon nesario.

Entre tantu a laga dòkter di bestia saminá e yunan di kachó i nan a kuminsá kome independiente algu banda di nan bòter di lechi.

Ainda nan tin un kaminda largu, pero Kunuku Kavelvers ta spera ku ta bai sigui bon ku e dos sobriebientenan chikitu akí.



FOLDING ELECTRIC BIKE

\$495



BACKPACK BEACH CHAIR

\$89



BLUETOOTH SPEAKER

REDUCED PRICE
\$63



SOLAR GARDEN LIGHT

REDUCED PRICE
\$162

*riba artikulonan selektá

TE KU 70% OFF*

FIN DI AÑA

UP TO 70% OFF*



City Shop

Smart shopping ▶ Better living



Kaya International #36



+599 717.36.66



www.cityshopbonaire.com



info@cityshopbonaire.com



City Shop Bonaire



+599 700.64.42